

Agence des services frontaliers du Canada Canada Border Services Agency

Services frontaliers



PROTÉGÉ A Date: 2017/12/20

NOTE D'INFORMATION QC-2017-066

Section du renseignement, Division de l'exécution de la loi et du renseignement, Région du Québec

Historiquement, ce dernier a été un document prisé par les organisations criminelles afin de faire voyager leurs membres vers le Canada.

✓ Levée du visa en décembre 2016.
 ✓ Hausse croissante de de la criminalité au Québec en 2017 commis

PROTECTION • SERVICE • INTÉGRITÉ

Mise en garde: Ce document, ou les renseignements qui y sont contenus, (ci-après « le document ») appartient à l'Agence des services frontaliers du Canada (ASFC), ou à un organisme partenaire. Il est remis à vote organisation à titre confidentiel et ne doit pas être divulgué à l'extérieur de cette demière sans le consentement préalable par écrit de l'auteur. Sa divulgation et son utilisation au sein de votre organisation sont restreintes aux fins pour lesquelles il a été divulgué et doit se faire en fonction du besoin de savoir. Le document ne doit pas être reclassifié. Toutes les mesures raisonnables doivent être prises afin d'assurer la protection du document contre les divulgations non autorisées conformément à son niveau de classification, tel qu'établi par la Politique gouvemementale en maitière de sécurité, le cas échéant. Le document peut également être protégé les dispositions législatives della Loi sur la preuve du Canada, la Loi sur les douanes ou la Loi sur la protection des renseignements personnels. Le document ne doit pas être divulgué ou utilisé comme étément de preuve sans avoir consulté au préalable la Section du renseignement de l'ASFC. Cette mise en garde fait partie intégrante de ce document et doit accompagner tout renseignement qui en est extrait. Sous réserve du consentement préalable par écrit de l'auteur, ce document ne doit pas être utilisé dans des affidavits, des poursuites judiciaires ou devant un tribunal administratif ou en réponse à des assignations à comparaîte, ni à d'autres fins juridiques ou judiciaires.

Services frontaliers



- 2 -

Les crimes commis sont des introductions par effractions, des vols de bijoux et de cellulaires. Les cellules sont très actives, organisées et mobiles et les membres sont impliqués dans la criminalité dès leurs arrivées au Canada.

D'un autre côté, l'identification des sujets pour les crimes non résolus pour les corps policiers est ardue

PROTECTION · SERVICE · INTÉGRITÉ

Mise en garde: Ce document, ou les renseignements qui y sont contenus, (ci-après « le document ») appartient à l'Agence des services frontaliers du Canada (ASFC), ou à un organisme partenaire. Il est remis à vote organisation à titre confidentiel et ne doit pas être divulgué à l'extérieur de cette demière sans le consentement préalable par écrit de l'auteur. Sa divulgation et son utilisation au sein de votre organisation sont restreintes aux fins pour lesquelles il a été divulgué et doit se faire en fonction du besoin de savoir. Le document ne doit pas être reclassifié. Toutes les mesures raisonnables doivent être prises afin d'assurer la protection du document contre les divulgations non autorisées conformément à son niveau de classification, tel qu'établi par la Politique gouvemementale en matière de sécurité, le cas échéant. Le document peut également être protégé les dispositions législatives de la Loi sur la preuve du Canada, la Loi sur les douanes ou la Loi sur la protection des renseignements personnels. Le document ne doit pas être divulgué ou utilisé comme élément de preuve sans avoir consulté au préalable la Section du renseignement de l'ASFC. Cette mise en garde fait partie intégrante de ce document et doit accompagner tout renseignement qui en est extrait. Sous réserve du consentement préalable par écrit de l'auteur, ce document ne doit pas être utilisé dans des affidavits, des poursuites judiciaires ou devant un tribunal administratif ou en réponse à des assignations à comparaîte, ri à d'autres fins juridiques ou judiciaires.



Canada Border Services Agency

Agence des services frontaliers du Canada

Border Services



ALERT Intelligence Division – Quebec Region

	Intelligence	e Division – Quebec	Region
Date	e: 23/08/2017	Alert N.: A2017-02	PROTECTED B
	eft. It appears that the	ese persons entered the count	r criminal acts such as breaking ry using as visitors in various locations
We believed ther	re may be more visito	rs seeking admission in Canad	a using this modus operandi.
Indicators:			

If travelers with this profile are encountered at a port of entry, it is suggested that Border Services Officers (BSOs) proceed with an examination in order to determine their admissibility in Canada. It is also suggested that BSOs complete detailing their examination results.

PROTECTION • SERVICE • INTEGRITY



This document is the property of the Canada Border Services Agency. It is provided on the understanding that it will be used solely for official purposes by your agency and that it will not be further disseminated without the consent of the CBSA office of origin.



Agence des services frontaliers du Canada

Canada Border Services Agency



Il semble que ces personnes ont été admises dans divers

ALERTE

Division du Renseignement - Région du Québec

Date: 2017-08-23 No Alerte: A2017-02 PROTÉGÉ B

Plusieurs visiteurs ont récemment été arrêtés dans diverses villes du Canada pour des infractions	ons
telles que des entrées par effraction et des vols. Nous avons des raisons de croire que ces persons	nes
font partie d'un groupe de criminalité organisée de	

aeroports incluant ceux de

Nous croyons que d'autres visiteurs correspondant à ce profil pourraient demander l'admission:

Indicateurs:

Si des voyageurs correspondant à ce profil sont interceptés, nous suggérons que les agents des services frontaliers (ASF) effectuent des vérifications d'immigration afin de déterminer leur admissibilité au Canada. De plus, il est recommandé de compléter un rapport relatant l'information recueillie lors de l'examen secondaire.

Pour plus d'information concernant ce dossier,

1

Ce document est la propriété de l'Agence des Services Frontaliers du Canada (ASFC). Il vous est remis à la condition qu'il soit utilisé à des fins officielles seulement par votre organisme et qu'il ne sera pas distribué à d'autres sans le consentement du bureau d'origine de l'ASFC.

PROTECTION • SERVICE • INTEGRITÉ



De: Gour, Mathieu

Envoyé: 12 septembre, 2017 12:01

À: QUE-Dist_306_Lacolle_Agents_Ouest

Objet: TR: 5

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Pièces jointes: 31-7015-2017-0031

Bonjour,

Pour votre information.

Bonne journée,

Mélissa St-Hilaire

Adjointe int. au chef des opérations, Secteur Ouest, District frontière Montérégie,

Direction Générale des opérations

Agence des services frontaliers du Canada | Gouvernement du Canada

<u>mélissa.st-hilaire@cbsa-asfc.gc.ca</u> | Tél. :450-246-4782 | Téléc. :450-246-3338 | ATS : 1-866-335-3237

Int. assistant to Chief of operations, West Sector, Monteregie Border District, Operations Branch

Canada Border Services Agency | Government of Canada

De : Dion, Lisa **De la part de** Laurin, Chantal

Envoyé: 12 septembre, 2017 10:41

À: Gaitan, Steven < Steven.Gaitan@cbsa-asfc.gc.ca>; Gour, Mathieu < Mathieu.Gour@cbsa-asfc.gc.ca>;

Langlois, Luc (ASFC-CBSA) < Luc. Langlois@cbsa-asfc.gc.ca>; Martineau, Michel < Michel. Martineau@cbsa-asfc.gc.ca>; Thibodeau, Julie < Julie. Thibodeau@cbsa-asfc.gc.ca>

Cc: Gill, Richard < Richard.Gill@cbsa-asfc.gc.ca >; Laurin, Chantal < Chantal.Laurin@cbsa-asfc.gc.ca >

Obiet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Bonjour,

Pour votre information et gouverne.

Merci et bonne journée

Lisa Dion

Adjointe au Directeur, District frontière Montérégie, Direction générale des opérations Agence des services frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada Lisa.Dion@cbsa-asfc.gc.ca /Tél. :450-246-2272 /Téléc. :450-246-1184

Director Assistant, Monteregie Border District, Operations Branch
Canada Border Services Agency / Government of Canada

<u>Lisa.Dion@cbsa-asfc.qc.ca</u> /Tel :450-246-2272 /Fax :450-246-1184

De: Fortier, Pierre

Envoyé: 8 septembre, 2017 11:14

À: QUE-Dist_District_Frontieres_Est-Gestion-Elargie < Que-District_Frontieres_Est-Gestion-Elargie@cra-arc.gc.ca>; Que-Dist_BFD_Montérégie-CBSA-ASFC-ASF-Gestionnaires < Que-Dist_BFD_Monteregie-CBSA-ASFC-ASF-Gestionnaires@cbsa-asfc.gc.ca>

Cc: Giguere, Jimmy < Jimmy. Giguere@cbsa-asfc.gc.ca >

Objet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Bonjour

Pour distribution aux ASF de vos bureaux respectifs.

Recueil d'informations pour aider

Merci

Pierre Fortier

Agent de renseignement

Division de l'exécution de la loi et du renseignement, Section du renseignement Agence des Services Frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada pierre.fortier@cbsa-asfc.gc.ca / Tél. 819-876-7821 ext.169 / Cell.

Intelligence officer

Enforcement and Intelligence Operations Division, Intelligence Section
Canada Border Services Agency / Government of Canada
pierre.fortier@cbsa-asfc.gc.ca / Off. 819-876-7821 ext.169 / Cell.

De: Giguere, Jimmy

Envoyé: 8 septembre, 2017 9:48

À: Fortier, Pierre < Pierre. Fortier@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Salut Pierre, pourrais-tu faire la diffusion aux Districts de la Montérégie et Frontière Est en utilisant les listes de distribution des surintendants pour ces districts.

Thanks.

Jimmy

De : Triage Quebec (CBSA/ASFC) **Envoyé :** 8 septembre, 2017 09:34

À: Giannini, Adriano < Adriano.Giannini@cbsa-asfc.gc.ca>; Giguere, Jimmy < Jimmy.Giguere@cbsa-asfc.gc.ca>; Légaré, Nicolas < N

Objet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Pour distribution

Linda Ouellet

Analyste du renseignement, Division de l'exécution de la loi et du renseignement

Agence des services frontaliers/ Gouvernement du Canada

<u>Linda.ouellet@cbsa-asfc.gc.ca</u> / Tél : 418-648-3708 (2602)/ ATS : 866-335-3237

Intelligence Analyst, Enforcement Intelligence Operations Division

Canada Border Services Agency/ Government of Canada

Linda.ouellet@cbsa-asfc.gc.ca /Tel: 418-648-3708 (2602)/ TTY: 866-335-3237

De: CBSA-ASFC_ITOC.COTR **Envoyé**: 8 septembre, 2017 9:19

À: CBSA-ASFC_GTAR_EIOD_ITECC < CBSA-ASFC_GTAR_EIOD_ITECC@cbsa-asfc.gc.ca>; Schock, Rick < Rick.Schock@cbsa-asfc.gc.ca>; Triage Quebec (CBSA/ASFC) < CBSA.TriageQuebec.ASFC@cbsa-asfc.gc.ca>; AIMTAC / CAMGIA (CBSA/ASFC) < EI.CentralRegistry@cbsa-asfc.gc.ca>; PAC-CBSA, EID ISU < PAC.ISU@cbsa-asfc.gc.ca>; CBSA-ASFC_SOR EIOD Ops Support < CBSA-

ASFC SOR EIOD Ops Support@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet: FW:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Good morning/Bon matin

For distribution to BSO's / Pour distribution aux ASF
Merci/Thank you
Véronique
Intelligence Tactical Operations Centre (ITOC)
Intelligence Operations and Analysis Division, Canada Border Services Agency / Government of Canada ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 613-948-7835 or 613-941-3752 / TTY: 866-335-3237
Centre des opérations tactiques du renseignement (COTR)
Division des opérations et d'analyse du renseignement, Agence des services frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 613-948-7835 et 613-941-3752 / TTY: 866-335-3237
From: Rankin, Nancy
Sent: September 7, 2017 3:42 PM To: CBSA-ASFC_ITOC.COTR < ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca >
Cc: Martin, Geoffrey < Geoffrey.Martin@cbsa-asfc.gc.ca > Subject: FW:
Information Tookkit for BSOs
Hello, Bonjour:
Recently, multiple visitors from have been arrested throughout Canada for criminal acts such as Breaking and Entering and Theft.
As a result, the Prairie Region Analyses Unit reached out to who, in

This information was formatted into the attached bulletin that was sent out, along with

other informational products, to front line officers in the Prairie Region to help them in the

nationally. It so, we would ask that like to format this information as a

ITOC may want to consider distributing this be contacted in the event that they would product.

Thank you, Merci,

Nancy Rankin

Intelligence Analyst, Intelligence Analysis Unit, Enforcement and Intelligence Operations Division, Prairie Region

Canada Border Services Agency / Government of Canada

Nancy.Rankin@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 587-475-4351 / TTY: 866-335-3237

Analyste du Renseignement, Unité d'analyse d'intelligence, Division des opérations de l'exécution de la loi et au renseignement Région des Prairies

Agence des Services Frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada Nancy.Rankin@cbsa-asfc.gc.ca / Tél.: 587-475-4351 / ATS: 866-335-3237

De: Gour, Mathieu

Envoyé: 8 septembre, 2017 11:15

À: QUE-Dist_306_Lacolle_Agents_Ouest

Objet:

nformation Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Pièces jointes: 31-7015-2017-0031

Pour votre information.

Mathieu Gour

Chef des opérations, Secteur Ouest, district frontière Montérégie,

Direction générale des opérations

Agence des services frontaliers du Canada | Gouvernement du Canada

<u>mathieu.gour@cbsa-asfc.gc.ca</u> | Tél. :450-246-4782 | Téléc. :450-246-3338 | ATS : 1-866-335-3237

Chief of operations, West Sector, Monteregie Border District, Operations Branch

Canada Border Services Agency | Government of Canada

<u>mathieu.gour@cbsa-asfc.gc.ca</u> | Tel :450-246-4782 | Fax :450-246-3338 | TTY : 1-866-335-3237

De: Fortier, Pierre

Envoyé: 8 septembre, 2017 11:14

À: QUE-Dist_District_Frontieres_Est-Gestion-Elargie < Que-District_Frontieres_Est-Gestion-Elargie@cra-arc.gc.ca>; Que-Dist_BFD_Montérégie-CBSA-ASFC-ASF-Gestionnaires < Que-Dist_BFD_Monteregie-CBSA-ASFC-ASF-Gestionnaires@cbsa-asfc.gc.ca>

Cc: Giguere, Jimmy < Jimmy. Giguere@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet : TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Bonjour

Pour distribution aux ASF de vos bureaux respectifs.

Recueil d'informations pour aider à identifier l

Merci

Pierre Fortier

Agent de renseignement

Division de l'exécution de la loi et du renseignement, Section du renseignement Agence des Services Frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada pierre.fortier@cbsa-asfc.gc.ca / Tél. 819-876-7821 ext.169 / Cell.

Intelligence officer

Enforcement and Intelligence Operations Division, Intelligence Section
Canada Border Services Agency / Government of Canada
pierre.fortier@cbsa-asfc.gc.ca / Off. 819-876-7821 ext.169 / Cell.

De: Giguere, Jimmy

Envoyé: 8 septembre, 2017 9:48

À: Fortier, Pierre < Pierre. Fortier@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Salut Pierre, pourrais-tu faire la diffusion aux Districts de la Montérégie et Frontière Est en utilisant les listes de distribution des surintendants pour ces districts.

Thanks.

Jimmy

De : Triage Quebec (CBSA/ASFC) **Envoyé :** 8 septembre, 2017 09:34

À : Giannini, Adriano < Adriano.Giannini@cbsa-asfc.gc.ca>; Giguere, Jimmy < Jimmy.Giguere@cbsa-asfc.gc.ca>; Légaré, Nicolas < Nicolas.Legare@cbsa-asfc.gc.ca>; Pearce, Jeremy < Jeremy.Pearce@cbsa-asfc.gc.ca>; Richard, Jean < Jean.Richard@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet: TR:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Pour distribution

Linda Quellet

Analyste du renseignement, Division de l'exécution de la loi et du renseignement

Agence des services frontaliers/ Gouvernement du Canada

<u>Linda.ouellet@cbsa-asfc.gc.ca</u> / Tél : 418-648-3708 (2602)/ ATS : 866-335-3237

Intelligence Analyst, Enforcement Intelligence Operations Division

Canada Border Services Agency/ Government of Canada

Linda.ouellet@cbsa-asfc.gc.ca /Tel: 418-648-3708 (2602)/ TTY: 866-335-3237

De: CBSA-ASFC_ITOC.COTR

Envoyé: 8 septembre, 2017 9:19

À: CBSA-ASFC_GTAR_EIOD_ITECC < CBSA-ASFC_GTAR_EIOD_ITECC@cbsa-asfc.gc.ca>; Schock, Rick < Rick.Schock@cbsa-asfc.gc.ca>; Triage Quebec (CBSA/ASFC) < CBSA.TriageQuebec.ASFC@cbsa-asfc.gc.ca>; AIMTAC / CAMGIA (CBSA/ASFC) < EI.CentralRegistry@cbsa-asfc.gc.ca>; PAC-CBSA, EID ISU < PAC.ISU@cbsa-asfc.gc.ca>; CBSA-ASFC_SOR EIOD Ops Support < CBSA-

ASFC SOR EIOD Ops Support@cbsa-asfc.gc.ca>

Objet: FW:

Information Tookkit for BSOs**ITOCL-170908002

Good morning/Bon matin

For distribution to BSO's / Pour distribution aux ASF
Merci/Thank you
Véronique
Intelligence Tactical Operations Centre (ITOC)
Intelligence Operations and Analysis Division, Canada Border Services Agency / Government of Canada ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 613-948-7835 or 613-941-3752 / TTY: 866-335-3237
Centre des opérations tactiques du renseignement (COTR)
Division des opérations et d'analyse du renseignement, Agence des services frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 613-948-7835 et 613-941-3752 / TTY: 866-335-3237
From: Rankin, Nancy Sent: September 7, 2017 3:42 PM To: CBSA-ASFC_ITOC.COTR < ITOC.COTR@cbsa-asfc.gc.ca > Cc: Martin, Geoffrey < Geoffrey.Martin@cbsa-asfc.gc.ca > Subject: FW: Information Tookkit for BSOs
Hello, Bonjour:
Recently, multiple visitors from have been arrested throughout Canada for criminal acts such as Breaking and Entering and Theft.
As a result, the Prairie Region Analyses Unit reached out to who, in

turn,

ASFC - Divulgation en vertu de la loi sur l'Accès à

This information was formatted into the attached bulletin that was sent out, along with other informational products, to front line officers in the Prairie Region to help them in the

nationally. If so, we would ask that like to format this information as a

TOC may want to consider distributing this be contacted in the event that they would product.

Thank you, Merci,

Nancy Rankin

Intelligence Analyst, Intelligence Analysis Unit, Enforcement and Intelligence Operations Division, Prairie Region
Canada Border Services Agency / Government of Canada

Nancy.Rankin@cbsa-asfc.gc.ca / Tel: 587-475-4351 / TTY: 866-335-3237

Analyste du Renseignement, Unité d'analyse d'intelligence, Division des opérations de l'exécution de la loi et au renseignement Région des Prairies

Agence des Services Frontaliers du Canada / Gouvernement du Canada Nancy.Rankin@cbsa-asfc.gc.ca / Tél.: 587-475-4351 / ATS: 866-335-3237